

No se devuelven los originales, aunque no se publiquen. Ni se entabla correspondencia acerca de los originales recibidos.

# HERALDO ALAVES

DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN LA CAPITAL Y EN LA PROVINCIA

Precios de suscripción  
España, 2 pesetas mensuales.  
América española, 30 pesetas al año.  
Extranjero, 80 Pts. año.

AÑO XXXI.—Núm. 9.017

Red. y Adm.: Dato, 47.—Teléf. 98

Franqueo concertado.—Apartado, 14

VITORIA, Miércoles 21 de enero 1931

## Dice la Prensa

### Comentarios del día

#### «EL DEBATE»

**EL CLERO.**—Merece ser subrayada con apausa la atención que se prestó en el último Consejo de ministros a la exposición elevada al Gobierno por el Cardenal Primado en nombre del Episcopado español. En ella, como recordarán los lectores, se llamaba la atención del Poder público sobre la triste situación económica del clero. Los ministros, a sugerencia de Gracia y Justicia, estudiaron el documento episcopal y aplazaron la decisión para cuando pudiera reunirse el Gobierno en pleno. Pendiente de eso la respuesta que haya de darse no nos parece hoy necesario decir más. La causa es de las que se recomiendan por sí solas. De tal modo responde a una necesidad real, de tanta justicia es lo que se pide, que no reconocerlo así sería cerrar los ojos a la evidencia. Esperamos que el Gobierno ha de apreciarlo de este modo e intentar cuanto en su mano esté por mejorar la situación del clero. No es este un pleito de clase, sino algo que afecta al propio decoro nacional.

#### «LA NACION»

**¿POR QUE SE DEJA TODO PARA LAS CORTES?**—Insistimos hoy en que no puede el Gobierno encogerse de hombros ante la crisis de trabajo. Es una realidad externa y dolorosa. Y no hay más solución que la de amparar y promover grandes obras. Las Cortes tienen su justificación y su importancia. Sobre todo desde el punto de vista del Gobierno. Pero vamos a trabajar y a resolver cuestiones. No hay que crear el fetiche de las Cortes.

#### «INFORMACIONES»

**ANTE UN NUEVO DESENFRENO DE DELITOS COMUNES.**—Nuestra Policía es a todas luces insuficiente, y es sobre todo, víctima de una equivocada organización que esteriliza sus no despreciables y desde luego abnegados esfuerzos. Nos consta además que en las últimas semanas ha pesado, sobre estos elementos, defensores del orden y veladores de la ley, un trabajo impropio, verdaderamente abrumador y desde luego muy digno de loa y gratitud pública. No es, pues, a ellos personalmente a quienes hay que atribuir el crecimiento de delitos de carácter común que quedan en la impunidad, ni puede ser tampoco atribuible a las esferas directivas de la Policía este deplorable caso, ya que ciertamente preside la mejor buena fe e inteligencia en el empleo de los elementos con que la Dirección de Seguridad cuenta. La causa de este estado de deficiente acción policial hay que buscarla en los errores que presidieron las últimas reformas, y posiblemente también en la escasez de personal.

Porque lo entendemos así pedimos, haciéndonos eco del público deseo, una reforma rápida y radical de los Cuerpos de Policía y Seguridad, tan rápida y radical como requieren las circunstancias. En la situación actual no es posible vivir ni un día más, pues de no aportarse aceleradamente el oportuno y suficiente remedio, el hecho de la impunidad en la comisión de delitos comunes serviría de estímulo a toda suerte de gentes maleantes, con lo que a los muchos motivos de intranquilidad que pesan sobre los ciudadanos de España se añadiría el muy justificado de no sentir la acción de la defensa indispensable de los intereses y aun de las vidas de cada uno de los ciudadanos.

Uralde, Guevara y Sáez

Escultura - Decoración  
en Mármol, Piedra, Madera, Escayola, etc.

FLORIDA, 26 — VITORIA

#### «EL SIGLO FUTURO»

**LA AUTORIDAD Y LOS PERTURBADORES.**—Lo inadmisibles es la guerra de desgaste, que no inutiliza solamente a los gobiernos y pueden gastar esterilmente a los gobernantes, sino que está gastando la misma vida nacional, hundiendo su crédito, perturbando la actividad productora, ahuyentando al capital, invalidando el trabajo y provocando la ruina colectiva si sobreviene la catástrofe financiera y España sigue apareciendo ante los extranjeros como un país sin seguridad y sin seriedad.—Mirabal.

### La plantilla del Ejército de la Península

#### Ocho nuevos regimientos de artillería ligera

El «Diario Oficial del Ministerio del Ejército» publica la plantilla del Ejército de la Península, tal como queda establecida por la Real orden de 15 de los corrientes, con arreglo a las cifras del nuevo presupuesto que entró en vigor el día 1.º de enero. La de jefes y oficiales queda así: un capitán general; quince tenientes generales; cuarenta y tres generales de división y 112 generales de brigada. Total de generales: 171.

Trescientos noventa y ocho coroneles; 1.067 tenientes coroneles; 1.908 comandantes; 5.743 capitanes de la escala activa y 715 de la de reserva; 3.298 tenientes de la escala activa y 1.519 de la de reserva; 16 alféreces; 80 músicos mayores. Total de jefes y oficiales: 12.788.

Personal auxiliar: Cuatro profesores de idiomas; 439 escribientes de oficinas; 289 maestros armeros; 77 picadores; 27 criados de inválidos; 3 practicantes y 1.198 obreros contratados. Total del personal auxiliar: 2.033.

Clases y tropas: El número de los de tropa (incluidos suboficiales, sargentos y cabos), asciende a 107.245 hombres.

La nueva plantilla dispone que todo regimiento deberá tener un batallón en armas y otro en cuadro.

Además, en la nueva organización se crean ocho regimientos de Artillería ligera, con los números 2, 4, 6, 8, 10, 12, 13 y 16. Con ellos, los regimientos de Artillería ligera serán dieciséis, con residencia en las siguientes plazas:

El 1, en Getafe; 2, en Madrid; 3, en Sevilla; 4, en Granada; 5, en Valencia; 6, en Paterna; 7, en Barcelona; 8, en Mátaro; 9, en Zaragoza; 10, en Calatayud; 11 y 12, en Sants; 13, en Logroño; 14, en Valladolid; 15, en Pontevedra, y 16 en Segovia.

La composición de cada regimiento será: dos grupos de cañones y dos de obuses.

También se crea un grupo de Artillería Antiaérea, compuesta de una batería aérea y dos en cuadro, siendo su residencia el Campamento de Carabanchel, y se formará a base del actual regimiento de Artillería a caballo.

Por último, respecto de la Aeronáutica se dice que, con arreglo al Real decreto del 8 del actual que dispuso su reorganización, se determinarán las plantillas y desarrollo orgánico de dichas fuerzas.

### Los actos de mañana en la parroquia de San Vicente

Ampliando las noticias que damos ayer sobre la inauguración del nuevo pórtico de San Vicente, se nos ruega hagamos saber al público que la hora de la Comunidad general, que distribuirá nuestro Prelado, será a las siete y media, en vez de las siete como anunciábamos ayer.

Las obras de decorado del pórtico faltan aún en aquellas partes que por estar aún sin bien secarse no podrían recibir la pintura de modo adecuado, como vigas, etc.

En nuestra Crónica religiosa, de quinta plana, insertamos los solemnes cultos que se celebrarán con motivo de la festividad de San Vicente, titular de la parroquia del mismo nombre.

### La Federación de Asociaciones de la Prensa

Anoche, a las ocho, en la Redacción de HERALDO ALAVES se celebró Junta general de la Asociación de la Prensa de Vitoria, con el fin de proceder a la elección de la Junta Directiva de la Federación de Asociaciones de la Prensa del Norte y Noroeste de España, de acuerdo con lo señalado en la Asamblea que tuvo lugar en el último mes de diciembre en esta ciudad.

La Junta Directiva quedó constituida de la siguiente forma:

Don Luis Dorao Merino, presidente.

Don Antonio Sáenz de Santa María, vicepresidente.

Don Mariano de Castro, secretario.

Don Guillermo Sancho, tesorero.

Don Luis Eusebio López, contador.

Don Francisco Fz. de Castillo y don Angel L. Rasines, vocales.

Fué nombrado escribiente de la secretaría don Tomás Acebal.

Se acordó establecer el domicilio social de la Federación en la planta baja de la calle de los Fueros número 43.

Se hizo constar en acta la satisfacción con que la nueva Junta se ha enterado del celo y desinterés del delegado en la Corte de la Federación don Enrique de los Santos, conviniendo en que se le ruegue siga prestando sus valiosos servicios a la nueva Junta Directiva.

También se hizo constar haber visto con agrado cómo en la asamblea fueron admitidos socios don Antonio S. de Santa María y don Mariano de Castro.

Teniendo en cuenta lo que ocurre con el diario «La Prensa», de San Sebastián, y con algunos camaradas que prestaban sus servicios en este periódico, se dispuso que el presidente de la Federación se traslade a Burgos y en unión de los compañeros de la capital burgalesa haga las gestiones precisas, cerca del Capitán general, para que reanude su publicación el aludido periódico.

Mensualmente se editará el Boletín de la Federación, en el que se reflejará, al detalle, la marcha de la misma, en todos los órdenes.

Labor árdua y difícil la que se impone a la modesta Asociación local de periodistas vitorianos, solamente el estímulo del honor que han recibido de sus compañeros del Norte y Noroeste de España les llevará a un esfuerzo máximo para llenar cumplidamente la delicada y complicada misión que se les confía. Ese estímulo ha de ser acicate poderoso para el cumplimiento de las respectivas obligaciones, poniendo al servicio del compañerismo, si no las aptitudes, los conocimientos y la experiencia de la dignísima Junta que ha

cesado, por precepto del reglamento, si el entusiasmo y el noble deseo de ser útil a la Federación y de acertar en todo.

De mucho han de servir, para el logro de estos fines, las asistencias de autoridades, corporaciones y entidades de todo orden, persuadidas del objeto primordial de la Federación, que es el de ampararse mutuamente los obreros de la pluma, ya que están huérfanos de otros auxilios y se hallan siempre dispuestos a la defensa de ajenos intereses, cuando así lo reclama la justicia, y siempre, también, atentos a recoger los latidos de la opinión para que los perciban los Poderes públicos, y atendidos, se beneficien los pueblos, las colectividades y muchas veces los individuos, reparándose injusticias, errores o atropellos; que, si espíritus mezquinos reniegan de la Prensa, en ocasiones, son los más los que aprecian en su justo mérito la alta misión que desempeña en el mundo.

Oiga, contable: ¿Pero cuándo acaba y el balance del año, al fin, nos cierra? porque tanto tardar es la carabala, y hay que tomar el CHOCOLATE EZQUERRA.

### Homenaje a los Institutos armados y suscripción en favor de la Guardia civil

	Pesetas.
Suma anterior	11.509,80
Colegio del Sagrado Corazón de Jesús	20,00
Don Lucio García Nieva	15,00
Don José María Olazu	100,00
Doña Isabel Arratave, viuda de Olazu	50,00
Don Justino Migueloa	25,00
Don Tomás Pereda	20,00
Don José Ochoa de Retana	25,00
Don Teodoro Martínez	5,00
Doña G. G., viuda de Herrero	25,00
Total	11.794,80

Continúa abierta la suscripción en los Bancos, Cajas de Ahorros y establecimientos donde se anuncian en la capital.

### A causa de una explosión se hunde el vapor «Zabala» y perecen el maquinista y el motorista

BILBAO.—El maquinista y el motorista del vapor «Zabala», fundado en la dársena de Axa, se hallaban repasando un motor con objeto de probarlo.

Sin que hasta el presente se hayan podido averiguar las causas, se produjo una explosión formidable, a consecuencia de la cual y del incendio subsiguiente, el «Zabala» se desfondó, hundiéndose lentamente.

Inmediatamente, los obreros empleados en obras de reparación, carga y descarga de los diferentes buques anclados allí, corrieron al lugar de la catástrofe, pudiendo comprobar que el maquinista y

#### GOBIERNO CIVIL

Estuvo en el Gobierno civil una comisión de los obreros despedidos de las obras de la nueva Estación del Norte; el señor Conde, jefe de Estadística; los señores don Pedro Ortiz y don José Liñón, del Somatén Alavés; el señor Flórez Estrada; el señor Lamorena, administrador de Rentas Públicas.

También saludó al señor Lordoy don Víctor Tapia, candidato por el distrito de la Rioja en las próximas elecciones de diputados a Cortes.

#### LO DE LA COLONIA ESCOLAR

Ayer por la tarde se reunió la Junta de la Protección a la Infancia en pleno para oír la opinión de la Comisión ejecutiva en el asunto de enagenación del edificio de la Colonia Escolar de Estibáliz.

Acordada por la Junta la venta de dicho edificio, ofrecido primero a la Caja de Ahorros que no creyó conveniente adquirirlo, se ofreció después a los Padres Beneditinos de aquel cerro. Estos ofrecieron 170.000 pesetas, y la Junta no creyó oportuno venderle en este precio.

La Comisión propuso que la Junta diese 4.000 pesetas anuales para el pago de las cuentas de construcción del edificio que restan por pagar y que una comisión compuesta de las cuatro señoras vocales de la Junta, doña Carmen Poveda, doña Asunción Salvador de Pobes, doña Pilar Sarralde y doña Luisa Gómez, señores Montoya y Tabar y Directores de los diarios locales señores Dorao y Santa María, se encargasen de arbitrar recursos extraordinarios por medio de festivales, subvenciones, donativos, etc., para aportar otras tantas pesetas que sirvan para ir amortizando el crédito que la Caja de Ahorros Municipal concede ahora pagando todo lo que se debe a los contratistas y si un día llegase a faltar la amortización a que se compromete con este contrato, entonces, se irá necesariamente a la venta del edificio.

Esta fórmula, en la que han trabajado todos los componentes de la Junta, con su presidente,

el señor Gobernador Civil, en el sentido de que no se malograra una idea tan simpática al pueblo como la de la Colonia, fué anoche aceptada por unanimidad, llegándose de este modo a la solución del asunto, que era de gran interés.

#### AYUNTAMIENTO

El Alcalde no tenía noticias que comunicara a los periodistas. Estaba estudiando el orden del día de la sesión de esta tarde, ocupándose con este motivo de los malos ejercicios que se han hecho en las oposiciones a plazas de guardias municipales, cuyo nombramiento se hará esta tarde.

#### JUNTA GENERAL

El día 25 a las once de la mañana celebrará en uno de los salones de la Casa Consistorial Junta general la sociedad de seguros «La Vitoriana».

Hoy a las seis de la tarde se reúne la Junta Local de Primera Enseñanza, tratando de importantes asuntos.

#### DICE EL SR. SINDICO...

El señor Manso, que hoy ha vuelto a ocupar el cargo de Síndico, pues estos días pasados estuvo retirado en cama, nos dijo que es propósito suyo, que pondrá a la Permanente, utilizar la llamada Plazuela de los Carros como estación única de parada de todos los autobuses de línea.

Para ello se haría una marquesina y los empleados de arbitrios y los viajeros ejercerían su cometido con mayores comodidades.

#### GOBIERNO MILITAR

#### EL SANTO DE SU MAGESTAD EL REY

El día 23, se celebrará en el Gobierno militar una recepción, que será presidida por el Excmo. señor general don Javier Azpillaga.

#### BATIDA CONTRA LOS LOBOS

El señor gobernador militar ha autorizado al alcalde de Naclares de la Oca, para que los vecinos de los pueblos cercanos a la Sierra de Badaya den una batida por aquellas cercanías para ahuyentar a los lobos que han hecho su aparición y que causan daños en los ganados que pastan en aquellos lugares.

#### PIDIENDO LA LIBERTAD DE LOS COMPANEROS

Visitó hoy al general señor Azpillaga una comisión de obreros para pedirle la libertad de algunos compañeros que se hallan detenidos a consecuencia de los pasados sucesos de diciembre.

El señor general tomó nota de la petición para interesarse en los desos de sus visitantes.

#### SERVICIO PARA MAÑANA

Parada: Cuenca.

Jefe de día: comandante de Montaña, don José Yanguas.

Imaginería: teniente coronel de Cuena, don Luis de la Vina.

Visita de Hospital: capitán de Alfonso XIII, don Eugenio Valderrábano.

Imaginería: otro del mismo, don Juan Giménez.

Vigilancia: 1.ª Zona, Cuena; 2.ª, Guipuzcoa; 3.ª, Montaña, y 4.ª y Estación, Alfonso XIII.

#### Venta de fincas en Murguía

Se vende el monte titulado «MURQUIVASO-OSTORA», y un terreno con vivero de árboles en el término del RAL, ambas fincas en jurisdicción de Murguía.

Las proposiciones de compra se dirigirán al abogado don Antonio Sáenz de Santa María, Dato, 33, segundo.—VITORIA.

#### Luis de la Vega

Ex-médico ayudante del Sannatorio Neuchatelais de Leysin (Suiza)

RAYOS X

De once a una y de tres a seis.

Florida, 19-3.º

Tabletas de Aspirina



la mejor salvaguardia contra la gripe y el reumatismo. Tenga siempre un tubo a mano.

¡No ataca el corazón!



# Las Misiones católicas en 1930

Durante los doce meses transcurridos, la actividad misionera de la Iglesia ha registrado progresos evidentes en cuatro puntos, apesar de una triple amenaza cada día más inquietante.

### PROGRESOS:

1) Con el mismo ritmo de los años anteriores, se ha ido creando nuevas circunscripciones eclesiásticas, por desmembración de Vicariatos existentes, bajo la dirección energética de la S. C. de Propaganda Fide. Estas medidas han beneficiado, particularmente, a la China y a la India Meridional. Citemos algunos ejemplos: la Misión Independiente de Wuchow, destacada de Suifu; el Vicariato de Hongchow, destacado de Chansha; la Diócesis de Salem, destacada de Kumbakonam; el Distrito de Vigayapuram, destacado de Verapoly; la Diócesis de Kottar, destacada de Quillón, etc. Naturalmente a esta multiplicación corresponde un aumento de los efectivos y en los recursos. Y aquí tenemos ya un índice del movimiento misionero. Podemos decir que mensualmente se ha ido creando una nueva circunscripción eclesiástica. El visitador apostólico de África Británica, monseñor Hinsley, ha sido nombrado delegado; el Congo belga ha tributado la bienvenida a su delegado monseñor Delleplane. La organización misionera nunca se ha mostrado tan completa y robusta.

2) Con la misma e inflexible constancia, subrayada todavía por la carta de monseñor Salotti, secretario de la S. C. de Propaganda Fide, la Santa Sede ha desarrollado la obra esencial del Clero indígena. Se han inaugurado Seminarios regionales en Tokio, Hongkong, Ouidah (Dahomey), en la Basutolandia, en Nam - Dinh (Tonkin) y en Tananarive (Madagascar). La Diócesis de Kottar y Kumbakonam han sido encomendadas al clero indígena; la primera regida por un obispo indio, monseñor Pereira, y la segunda por un administrador apostólico, monseñor Xavier, también indio. En China dos Vicariatos: Shunking y Wanhsien y una Prefectura: Yachow han sido confiadas a los obispos chinos. Tenemos pues, en China 12 Sedes indígenas. En África, aunque no dependamos de Propaganda Fide, registramos el primer obispo etíope, monseñor Cassa, consagrado el 3 de agosto. Anotemos la profesión de los primeros «Discípulos del Señor», Congregación fundada por monseñor Costantini y confiada a los Redentoristas españoles; la Congregación china de Ankuo; la fundación de la Abadía de San Andrés de Lophen (Bélgica) del primer monasterio Benedictino en el Congo belga (Kapolowe, Katanga); la llegada de los Sulpicianos a la Indochina para la enseñanza en los Seminarios y la extensión de las Congregaciones Religiosas indígenas de Oceanía, África y Asia.

3) El movimiento de conversiones desigual, como siempre, en los diferentes países. Flojo, pero incansante, en China; muy lento en el Japón (aumento aproximado de 3.000 católicos contra un desarrollo en la población de un millón de habitantes); considerable en África Central, intensamente ocupada por los misioneros (22 circunscripciones eclesiásticas solamente en el Congo Belga); en todas partes los catecúmenos completos. Conversiones en masa han sido también señaladas en la región del Hyderabad, donde, hasta la fecha, registrábase muy escasas; en la India la vuelta a la Iglesia Católica de monseñor Ivanios y de su coadjutor monseñor Teophilod, han iniciado entre los cajobitas indios un movimiento de retorno al seno de la verdadera religión muy vasto.

4) Finalmente, la difusión de la enseñanza ha hecho posible en varios países el empleo de la Prensa como medio de penetración o de conservación. Una nueva publicación en lengua indígena en el África del Sur; una serie de publicaciones en las islas Gilbert (Oceanía); propaganda en el Japón por medio de folletos y hojas; un periódico mariano en Kasal (Congo); iniciativas muy importantes en Hongkong.

### AMENAZAS:

1) La más grave es de orden político. La situación agitada de China, los sucesos de guerras, bandajes y de saqueos ocurridos, particularmente, al Sur, han cau-

sado la muerte de varios misioneros, la destrucción de muchas misiones, la miseria de los cristianos y una incertidumbre general, con resultados casi paralizadores. Muchos misioneros han sido capturados y a veces, torturados por bandas terroristas. A pesar de todo, la estructuración de la Iglesia ha presentado firme resistencia a esos choques formidables y se han registrado progresos especialmente en el Norte. Las revueltas nacionalistas de la Indochina, con la matanza de Yen Bay, no han originado considerables daños materiales, pero señábase una hostilidad sorda en algunas partes de la población, aun en la rural. El nacionalismo de Samoa (partido Mau) cuyo jefe, un católico, fué muerto por las tropas de Nueva Zelanda, no afecta directamente a las Misiones: los católicos militan en ambas partes. En la India, violentamente sacudida por el movimiento gandhista, anotamos la presencia de un delegado católico en la Conferencia de la Tabla Redonda de Londres, sin que, hasta la fecha, las Misiones hayan sido entremezcladas en los conflictos de tendencias. También aquí los católicos figuran en ambos bandos. La legislación que afecta a las diversas razas del África del Sur ha favorecido la propaganda comunista entre los Bantús, desacreditando entre ellos la «religión de los blancos». A pesar de la amenaza, la Iglesia no ha hallado dificultad, en parte alguna, para mantenerse en su posición de carácter sobrenatural.

2) La legislación escolar, he aquí el segundo de los peligros. Inspirada en los moldes europeos, pretende, como en China, suprimir toda enseñanza, emblema o ejercicio religioso en las clases, imponiendo directores y programas intolerables para los centros cristianos. Por otra parte, en el Japón por ejemplo, con la exclusión de toda enseñanza religiosa, se quiere imponer la enseñanza y prácticas del sintoísmo oficial, culto, según declaración del Estado meramente civil y patriótico; su naturaleza y estatutos están, aún, muy lejos de ser precisados. En el África inglesa, las condiciones son tales que las Misiones se ven en la imposibilidad de cumplirlas; muchas escuelas quedan cerradas. En medio de estas dificultades señalemos la extensión de la Universidad Benedictina de Pekín, la reconstrucción de la de Tokio y los éxitos, cada vez más considerables, de los Colegios Superiores en las Indias.

3) Y por último, la crisis económica que durante todo el año ha afectado al mundo entero, ha comenzado a hacerse sentir muy duramente en los últimos meses; los recursos locales se agotan (crisis de los cocoteros, del caucho y de todas las plantaciones en general) y disminuyen improvisadamente los subsidios de las metrópolis. Parece que esta crisis se ha de sentir muy particularmente, en el presente año de 1931.

No hemos de terminar esta nuestra breve reseña, sin hacer destacar, al lado de la actividad des-

arrollada en campos misioneros, el interés, siempre creciente, que manifiestan los países de la cristiandad por la expansión de la Iglesia Católica. La Semana de Misionología con la que se clausuró la Exposición Misional de Barcelona (29 junio 6 julio); la VIII Semana de Misionología de Lovaina (27 agosto-1.º de septiembre); el VII Congreso Internacional Académico Misional de Lubiana (6-11 septiembre); la I Semana de Misionología de Turín (1-5 septiembre); el Congreso de la Cruzada Misionera de Ratisbona (agosto) y la Cruzada Misionera Americana ha demostrado que, de día en día se van intensificando las relaciones entre las Misiones y sus bases de operaciones.

Pedro Charles, S. J.  
Lovaina 16-1-31.



Obras completas en lujosos álbums que todo amante de la buena música debe poseer. «El Duío de la Africana», «La viejecita», «Gigantes y Cabezudos», «La alegría de la huerta», «Rigoletto», «Bohemios».

Adquiriendo la obra se regala lujoso álbum «La voz de su Amo».

### Almacenes MENDIA

Plaza de Alfonso XIII, 26

### Subasta

de un molino harinero, con su cauce de agua, turbina, dos pares de piedras, huerta, jaral y heredades contiguas, sitos en Villarreal de Alava, que tendrá lugar en la procuraduría de don Anselmo Vadillo, Cuchillería, 24, el día VEINTICUATRO DEL ACTUAL y hora de las ONCE.

Pliego de condiciones y título de propiedad, en dicha oficina.

### Chanclos «Madame X»

goma flexible, en varios colores, evita la humedad. Elegante, cómodo, práctico, económico. Precio: 6 pesetas par. De venta en los Establecimientos de FRANCISCO ELCID, Dato, 2, y TIBURCIO DIAZ DE CORCUERA, Independencia, 2.

### Tintorería de Villanueva

(Fundada en Vitoria, año 1820. Hoy una de las principales del Norte de España)

### Temporada de invierno. Rebaja de precios

Limpiar a seco, en el día, un traje de caballero, CINCO PESETAS.

Tinte a diario, en todos colores, y, a la muestra, sobre demanda.

Negro para lutos, por nuevo procedimiento, EN CINCO HORAS

## BANCO HISPANO AMERICANO

Casa Central: MADRID

Capital autorizado . . . . . pesetas 200.000.000  
Capital desembolsado . . . . . » 100.000.000  
Reservas . . . . . » 38.490.132

125 Sucursales en la Península, Baleares, Canarias y Norte de África

### BANCA - BOLSA - CUPONES - CAMBIO

Intereses que abona en Cuentas Corrientes:

A LA VISTA . . . . . 2 Y MEDIO POR CIENTO

Imposiciones a plazo a tipos muy atractivos que facilitamos previa solicitud

### CAJA DE AHORROS: INTERES 4 POR 100

Sucursal en Vitoria: DATO, núm. 45

## Gacelillas

FARMACIAS DE GUARDIA DURANTE LA NOCHE.—Servicio de ocho y media noche a ocho y media mañana: La del señor ROBINA, Dato, 24, y la del señor BUJANDA, Postas, 20.

Se advierte que solamente se despacharán las recetas firmadas por facultativos.

### SERVICIO METEOROLOGICO.

—Los partes del observatorio del Instituto, acusan:  
A las ocho de la mañana:  
Presión atmosférica, 719,9.  
Termómetro seco del psicrómetro, —0,6.  
Termómetro húmedo, —0,6.  
Humedad, 100.  
Temperatura máxima, 8,2.  
Temperatura mínima, —0,8.  
Agua en las últimas veinticuatro horas, 0,0.  
Estado del cielo, niebla densa.  
Viento, flojo E. NE.  
A la una de la tarde:  
Presión atmosférica, 718,8.  
Termómetro seco, 7,8.  
Termómetro húmedo, 5,8.  
Humedad, 71.  
Estado del cielo, nuboso.  
Viento, calma NO.

—o—  
Cantando pasa las horas  
Mi amigo, que es caderero,  
Cantando aplasta remaches,  
Cantando gana el dinero,  
Cantando bebe SAN ROQUE.  
Cantando te hace un caldero.

Gran Aperitivo Tónico Reconstituyente. Proprietario: Tejada y C.ª (Sucesor).—ARETA (Alava).

—o—  
REGISTRO CIVIL.—El facilitado en el día de hoy, por el Juzgado Municipal, es el siguiente:

Nacimientos: una hembra.  
Defunciones: María Zubillaga y Mugarza, 78 años, viuda, San Francisco, 3.  
Matrimonios: Vicente Aguilar y del Río, con Casilda Nájera Tejada, solteros.

Rogamos a nuestros suscriptores de fuera de Vitoria que estén al descubierto con esta Administración, se pongan al corriente enviando el importe por cualquier medio, hasta fines del mes actual. El no hacerlo supondrá que nos autorizan a disponer de la cantidad de 24 pesetas por la suscripción de un año más una peseta en concepto de gastos de giro, que extenderemos a primeros del próximo febrero.

## Notas financieras

BOLSA DE MADRID	
(Facilitada por la Sucursal del Banco de Vizcaya en Vitoria)	
Interior 4 % . . . . .	68,55
Exterior 4 % . . . . .	81,00
Amortizable 4 % . . . . .	75,00
Amortizable 5 % 1917 . . . . .	85,25
Amortizable 5 % 1920 . . . . .	89,90
Amortizable 5 % 1923 . . . . .	99,20
Amortiz. 5 % 1927 con im. . . . .	83,75
Amortiz. 5 % 1927 sin imp. . . . .	99,60
Deuda Ferroviaria . . . . .	97,90
Cédulas B.Hipotecario 5% . . . . .	100,50
Cédulas B.Hipotecario 6% . . . . .	112,25
Acciones Banco de España . . . . .	582,00
Id. Tabacos . . . . .	—
Id. Explosivos . . . . .	737,00
Id. Duro Felguera . . . . .	96,75
Id. Norte de España . . . . .	—
Id. Madrid-Zaragoza-Alic. . . . .	420,00
Id. Metropolitano Alf. XIII . . . . .	178,00
Id. Hisp. Amer. Electric. . . . .	569,00
Id. Mengemor . . . . .	258,00
Id. Petróleos . . . . .	—
Oblig. Norte 1.ª hipoteca . . . . .	70,75
Id. Norte 6.ª especiales . . . . .	102,75
Id. Ast. Galicia 1.ª . . . . .	70,25
Id. M.-Z.-A. 1.ª hipoteca . . . . .	321,00
Cambio sobre París . . . . .	—
Id. sobre Londres . . . . .	—
Id. sobre New-York . . . . .	—

BOLSA DE BILBAO	
(Facilitada por el Banco de Bilbao, Sucursal en Vitoria)	
Acciones Banco de Bilbao . . . . .	187,00
Id. Banco de Vizcaya . . . . .	170,126
Id. F.-C. M. Z. A. . . . .	420,00
Id. Explosivos . . . . .	745,00
Id. Sid. Mediterráneo . . . . .	95,00
Id. Chade . . . . .	545,00
COTIZACIONES	
facilitadas por el BANCO DE VITORIA	
BARCELONA	
Nortes . . . . .	477,00
Alicantes . . . . .	420,00
Chade . . . . .	565,00
Explosivos . . . . .	750,00
Rif . . . . .	460,00
Petróleos . . . . .	48,75
Ford . . . . .	215,50
Tabacos Filipinas . . . . .	344,00
Banco Colonial . . . . .	115,50
Agua Barcelona . . . . .	201,50

### Aprovéchese usted

Reloj de pared con hermosa caja de nogal, 15 días de cuerda, horas y medias, por 755 pesetas, completamente garantizado; gran surtido en carrillones Westminster y Ave-Maria de Lourdes; se han recibido las últimas novedades en relojes de pulsera para señora y caballero, pendientes y sortijas con precios reducidos. Relojes Longines, Zenith, Omega, Cy-ma, etc. Despertadores, Medallas de todas las clases en todas las imágenes, Taller de reparaciones. Todo con un año de garantía. Visiten esta casa.

J. LUIS DE ABAITUA  
Postas, 23 (Frente a Correos)

### La Compañía de Maderas

BILBAO  
Maderas de pino Norte, teja, francés, gallego, satén y roble, por vagones completos y por expediciones sueltas.  
Relicencias preciosas.

### Dr. Parra Solache

OCULISTA  
Exayudante de Clínicas nacionales y extranjeras.  
Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5  
Calle de la Florida, 24, 2.ª derecha  
Optica médica: Dato, 37, Vitoria.  
Bajo la dirección del oculista de esta ciudad señor PARRA.  
Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Oculistas. — Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Optica. — Surtido completo de Cristales y Armaduras. Diversidad de artículos de Optica.

### PRIM-VITORIA

MANUEL IRADIER, O (antes Sur)  
Fabricación y adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desviaciones de Pies, Piernas, Espalda, Tumores de las Articulaciones, Parálisis Infantil, Pies planos, HERNIAS, PIERNAS ARTICIALES, Corsés para Excoliosis y Mal de Poot, Fajas elásticas para Embarazos y Afecciones del Abdomen como Hernias Umbilicales, Descensos del Vientre, Estómago y Riñón, y para ordenar los vientres deformados por operaciones. Cinturas para combatir la Obesidad, para el Sport y Entrenamiento, Espaldillas, etc. etc.

### Muebles a plazos.-O. de Zárate, 3

### Gasa Linacero

TELEFONO 25.—VITORIA.—APARTADO DE CORREOS 41  
ASOMBROSAS FIGURAS PARA CONSTRUIR NACIMIENTOS.—Cien mil Cabañas, Casitas, Ovejas, Reyes, Pastores, musgo, etc., etc.  
Al que compre el Bailly Bailliere para 1931 espléndido regalo.—Importante participación a la Lotería de Navidad gratis en los números 11.024 y 21.213.  
Libros y objetos para regalos de Navidad y Reyes.  
Enciclopedia Espasa 72 tomos.—Obra completa.—Precios baratísimos.

### Gran Garage Universal

El mejor montado y más antiguo de Vitoria.  
Taller de reparaciones para camiones y automóviles de turismo.  
Depósito de neumáticos Michelin, Dunlop, Goodyear, Firestone, Goodrich, Englebert, U. S. Royal y Pirelli.  
Batería Willard, Exide, Dinin, & Reparación de las mismas.  
Stock de Magnetos Bosch y Delco-Remy.  
Carburadores Zenith  
Bujías Bosch, K. L. G., Champion, A. C. Maserati, & C.  
Faros Marchal y toda clase de accesorios y piezas para automóviles.  
Precios económicos. No comprar sin consultar esta casa.

### Larramendi, Pipaón y Alberdi

Dato, 22 y Ortiz de Zárate, 1

### Garage «La Unión»

FUEROS, 11  
Depósito de cubiertas y cámaras «GOODYEAR» y «FIRESTONE».  
Stock de aceites «VACUUM» y del tipo monopolio.  
Baterías «WILLARD» y «U.S.B.» y «EXIDE».  
Faros «MARCHAL» y «BOSCH»  
Bujías «CHAMPION» y demás accesorios para todas las marcas de automóviles.

Se venden varios pianos y autopianos nuevos y de ocasión a precios económicos. Informarán Postas, 18, «LA VASCONGADA», (don Angel Galindo). Vitoria.

### ANTRACITAS URRUTIA

LAS MEJORES CALIDADES. LAS MAS SOLICITADAS.  
SON LAS QUE SE COTIZAN MAS CARAS Y LAS QUE RESULTAN MAS BARATAS.  
¡PROBARLAS ES ADOPTARLAS!  
MILES DE REFERENCIAS LO PROCLAMAN.



DESDE PARIS

## La juventud marítima católica

En la barahunda de nombres de asociaciones de distintos órdenes, coincidas por las iniciales de sus títulos, aparece llena de esperanzas, la J. M. C. Responde a la «Jeunesse maritime catholique».

Queremos que nuestros lectores de España la conozcan. Es una institución admirable, creada hace solamente un año. En ese corto tiempo ha dado excelentes frutos. En Francia se vio, en general, con gran simpatía que los jóvenes marinos se agruparan para la defensa de sus intereses y para que en los mares, entre las gentes que viven en él, se pudiesen propagar los principios de nuestra fe.

Los jóvenes de esta sociedad han trabajado individualmente cerca de otros grupos, haciendo que muchos de los que los componían se adherían a la J. M. C. También han frecuentado los centros de los marinos donde los patronos los han encontrado propicios a afiliarse a la Juventud Católica.

¿Quién fué el iniciador de esta hermosa obra? Un alma plena de amor hacia las elevadas doctrinas de la Iglesia, el abate Havard, secundado por algunos amigos, alentado por los obispos de las diócesis costeras. Cual otro Pierre l'Ermite predicó su cruzada, y en torno suyo se afilaron muchos centenares de muchachos entusiastas.

Su primer acto fué el de buscar un patrono celestial, y este fué la bienaventurada Teresita del Niño Jesús, ante cuya estatua no han faltado flores.

Medios de propaganda? Son bastantes. Posee una preciosa revista, «La Jeunesse Maritime», órgano del secretariado general, que ayuda a la unión de los grupos, favorece poderosamente la educación profesional, social y cristiana de los adheridos y sirve de agente de propaganda reclutando simpatías en el mundo marítimo.

Otros medios prácticos que emplea la J. M. C. es el funcionamiento de círculos de estudios, la visita de las localidades marítimas, la colaboración desinteresada de técnicos eminentes.

Gracias a estos esfuerzos se ha conseguido una agrupación sólida de jóvenes, destinada a dirigir en lo futuro a grandes masas de marinos y a arrancarlos a la vez de la indiferencia religiosa, de la inmundicia y de las deplorables enseñanzas del comunismo.

Esos jóvenes, unidos, formando un grupo fuerte, pueden conseguir muchos éxitos.

En la corta vida que cuenta esa Asociación ha conquistado muchas almas. Pero los muchachos que pertenecen a ella trabajan sin desmayos, con verdadero valor, arrojando peligros, defendiendo con el ardor de sus años y la fuerza de las verdades de la Religión la causa cristiana. El comunismo le ha salido un gran

adversario en Francia. Allí, donde trata de propagar sus destructoras doctrinas, aparece un grupo de muchachos católicos combatiendo con razonamientos tales doctrinas.

No es extraño que un personaje comunista haya dicho, imitando a Demóstenes cuando se ocupaba de su rival Polión: «Los jóvenes católicos son como el hacha que destruye nuestra obra».

E. BLACK.

Paris y enero de 1931.

## Casino Artista Vitoriano

Esta Sociedad admite proposiciones hasta las 12 horas del día 25 del corriente, para el suministro e instalación de una Radio-Gramófono, con arreglo al pliego de condiciones que obra en esta Secretaría.

Vitoria 15 de enero de 1931.— El Secretario, Isaias Maisón.— Visto Bueno, el Presidente, Amézqueta.

## Venta de un molino

Hasta el día cinco de febrero próximo a las doce del mediodía, se reciben proposiciones de compra del molino «Rotabarrí», de Nancelares de Gamboa, con derecho de aguas, cauce e instalación moderna de la casa Averly de Zaragoza, dinamo de 10 HP y motor, una huerta de 10 áreas, un terreno de dos y una heredad de veinte.

La finca se halla libre de carga y gravamen y las proposiciones deberán presentarse en la Secretaría de la Caja de Ahorros Municipal de Vitoria, donde se encuentra el título de propiedad de aquellas fincas.

## BEBID SIDRA «EL GAITERO»

## Gran Tintorería «La Vizcaina»

Es hoy la preferida del público vitoriano.

Cumple cuanto ofrece entregando sus trabajos confeccionados con el mayor esmero y rapidez y ejecuta todo lo referente al ramo de limpieza y teñido de prendas, en inmejorables condiciones de precio.

**COLORES A LA MUESTRA:** Abundante y escogida colección de matices de última moda.

**Limpieza en seco, garantizada.**  
**ARTICULOS DE PROPAGANDA:** Limpieza en seco y planchado a nuevo de traje de caballero, 5 pesetas.

Despacho:  
**PLAZA DEL GRAL. LOMA, 4.—**  
**Teléfono 133.**

## La actualidad deportiva

Cuando el Deportivo Alavés hizo su más brillante campaña, cuando en realidad se dio a conocer en toda España por sus hazañas y se hizo respetar por los ases más empingorotados; cuando el Alavés ganó en Vitoria y empató en San Mamés con el poderoso Athletic, todos supimos, todos discutimos la táctica que empleaba: más bien replegados los medios, siempre en terreno de poder formar la barrera infranqueable juntamente con la defensa; retrasados los interiores, trabajando Albeniz como un medio—el cuarto medio se le llamaba—y haciendo la labor para su extremo y para el delantero centro; moviendo Crespo la delantera con extraordinaria rapidez con sus excepcionales facultades; dirigiendo Modesto sus centros siempre oportunos para que Unamuno, colocado en la brecha, rematara con su temeraria valentía. Esto era el Deportivo ayer: atacaba defendiéndose. Por eso sus «scores» no fueron nunca tan copiosos como ahora; pero tal vez por eso mismo sus derrotas eran menos ruidosas y sobre todo mucho menos frecuentes.

El Deportivo tiene ahora otra táctica: atacar. Siempre se van sus medios tras de los delanteros; y los defensas siguen a los medios. Marca más tantos; pero encaja muchos más. No es mala táctica la de atacar. La emplea con excelentes resultados el Athletic de Bilbao. Pero el tricampeón no ataca ejerciendo un dominio excesivo; ataca sin que los medios estorben a los delanteros; y sobre todo ataca sin dar tiempo al repliegue de los medios contrarios. Ataca con rapidez, con valentía y con decisión. Sus pases son los precisos para llegar a donde se pueda tirar con probabilidades de éxito. Y ese es el secreto del fútbol. Tirar mucho al marco y tirar bien; tirar fuerte y colocado.

Se habla de lentitud en los jugadores del Deportivo. Es cierto que en algunos existe ese defecto. Pero no en todos los jugadores. Se nota principalmente en los medios. Y es ahora cuando los medios vitorianos se preocupan de atacar, únicamente de atacar, para luego, cuando son desbordados, dejar a los defensas que se las arreglen como puedan. Todo esto, nosotros, partidarios de que los medios ataquen, lo veíamos pero no queríamos entregarnos. Ha hecho falta que el domingo hayan fallado esos dos monumentos de defensas que tenemos para ver la realidad limpia y claramente. Urquira, que siempre defendió y pocas veces atacó, el domingo solo atacó. Y si algún día estaba indicado defender era el domingo. Un poco en menor grado, pero también del mismo defecto pecaron los otros dos medios.

Quando no se tiene velocidad es peligroso salir del terreno que debe defenderse. Nuestros medios no son rápidos. Y sin embargo se van detrás de los delanteros como si su misión fuese consumado. Porque en cuanto que la convivencia marital se ha verificado plenamente, de tal manera respaldada la firmeza e indisolubilidad máxima, nacida de la voluntad de Dios, que no puede ser relajada por autoridad alguna de los hombres.

Si queremos investigar reverentemente la íntima razón de esta divina voluntad, Venerables hermanos, fácilmente la encontraremos en la mística significación del enlace cristiano que existe en el matrimonio entre fieles plena y perfectamente consumado. Según testimonio del Apóstol en su epístola a los efesios que hemos citado desde un principio (37) el matrimonio de los cristianos es imagen de la unión perfectísima que existe entre Cristo y la Iglesia: «Este gran Sacramento es, yo os digo, en Cristo y en la Iglesia.» Y esta unión mientras Cristo viva y la Iglesia por medio de El, nunca podrá disolverse por separación alguna.

Lo cual enseña San Agustín fin elocuentemente con estas palabras: Este Sacramento se custodia en Cristo y en la Iglesia, de suerte que viviendo El con la que por El vive eternamente, no pueden separarse por divorcio alguno. Y tan grande es la observancia de este Sacramento en la ciudad de Dios Nuestro Señor... esto es, en la Iglesia de Cristo, que cuando para procrear hijos, o se casan las mujeres o contraen matrimonio los hombres no es lícito abandonar a la mujer esteril para unirse a otra fecunda. Porque si alguno lo hiciera, no por la ley de este siglo (en la que mediante el repudio se permite, sin que exista delito, concertar otros matrimonios con otras mujeres; lo que también le permitió Dios al Santo Moisés por la dureza de corazón de aquellos israelitas); sino por la ley del Evangelio es reo de adulterio, como también la mujer si se casase con otro» (38). Cuántos y cuán grandes beneficios se derivan de la indisolubilidad del matrimonio, no pueden escapar a quien piense atentamente tanto en el bien de los cónyuges y de la prole como en el bienestar de la sociedad humana. En primer lugar, los cónyuges tienen en esta firmeza el signo cierto de serenidad que exige imperiosamente de su naturaleza la entrega generosa de su propia persona y la íntima unión de sus almas, cuando la verdadera caridad desconoce el fin (39). Además se construye una firme fortaleza de la fiel castidad

Y esta inviolable firmeza, aunque no pertenece en la misma y perfectísima medida a cada uno de los matrimonios, sí pertenece, sin embargo, a todos los verdaderos matrimonios: porque aquellas palabras del Señor: «Lo que Dios unió, no lo separe el hombre», al decirse del cónyuge de nuestros primeros padres, prototipo de cualquier futuro matrimonio, es necesario referirlas completamente, a todos los verdaderos matrimonios. Aunque pues, antes de Cristo aquella sublimidad y severidad de la primitiva ley fué atenuada, de suerte que Moisés pudo conceder casos a los ciudadanos del mismo pueblo de Dios, libelo de repudio, por la dureza de sus corazones; sin embargo, Cristo revocó este consentimiento de ma-

trimonio debe persistir, y en efecto persiste aquel perpetuo nexo que desde el primer origen y por derecho divino está de tal manera adherido al matrimonio que no se somete a ninguna potestad civil. Y por eso cuando se dice que se contrae un matrimonio, o se contrae de tal manera que por sí mismo es verdadero matrimonio, y entonces lleva unido aquel perpetuo nexo que por derecho divino está adherido a todo verdadero matrimonio; o se supone que se contrae sin aquel perpetuo nexo, y entonces no es matrimonio, sino una unión ilícita que repugna «ex objecto» a la ley divina, y no puede, por tanto, ni contraerse ni conservarse» (36).

Y si parece que esta firmeza se supedita a una excepción aunque rarísima, como en algunos matrimonios naturales, solamente contraídos entre infieles, o en los contraídos entre fieles, pero que son solamente ratos y todavía no han sido consumados, esta excepción no depende de la voluntad de los hombres, ni de una potestad puramente humana, sino que es derecho divino, del cual la única custodia e intérprete es la Iglesia de Cristo. Sin embargo, nunca ni por ninguna causa puede caer esta facultad en un matrimonio cristiano rato y consumado.

(36) Pius VI, Rescript., ad Episc. Agriens., 11 jul. 1879.  
(37) Ephes., V, 32.

## Crónica de Sociedad

### NUESTRO PRELADO

Esta noche regresa de San Sebastián el ilustrísimo señor Obispo don Mateo Múgica, acompañado de su capellán don Angel Fernández de Viana.

### LOS QUE VIAJAN

Ha regresado de París don Feliciano Páramo.

—A Madrid doña María Pedrero. —De su viaje a San Sebastián regresó nuestro amigo don Gregorio de Altabe.

—De Burgos don Antonio de Rotache.

—De Madrid nuestro buen amigo don Ramón Sancho.

—De paso para Bilbao el marqués de Triano.

—De Madrid nuestro distinguido amigo don Adrián Abreu.

—De Segovia el teniente de Artillería don José María Aracama.

—De Madrid han salido para Palma de Mallorca doña María Urigoitia y su hijo don Fernando Elio.

—De San Sebastián y de paso para Burgos don Luis Sierra Bustamante.

—A Madrid don Ignacio Urrecha.

—De Letona los señores de Neyra con su hija Gloria y las distinguidas señoritas Elena Rotache y María Luisa Carsi.

—A Madrid la bella señorita Casilda González-Mateo.

—A Salamanca don Angel Bofarull.

—A Madrid don Juan Bautista de Ibarrondo.

D. LUIS P. FLOREZ-ESTRADA

Ha sido ascendido a Jefe de Administración de segunda clase, el Abogado del Estado don Luis P. Flórez-Estrada.

Reciba nuestro amigo querido la más cordial enhorabuena.

DON JUAN DE MADARIAGA

Nos ha honrado hoy con su visita el señor don Juan Madariaga y Bernado de Quirós, juez de 1.ª Instancia y de Instrucción que fué de este partido, para despedirse de nosotros y ofrecérsenos en su nuevo destino de Presidente del Tribunal Industrial de Bilbao.

Muy agradecemos a su atención, desemos al señor Madariaga muchas satisfacciones en su nuevo cargo y grata residencia en la invidiada villa.

PETICION DE MANO

En Madrid ha sido pedida por los distinguidos señores de Balbás y para su hijo don Pedro, la mano de la bellísima señorita Dolores de la Vega, hermana de nuestro querido amigo el doctor don Luis.

NOMBRAMIENTO

Ha sido designado para la presidencia de la Audiencia Provincial de Oviedo, nuestro distinguido amigo don Rafael Rubio, que ejerció igual cargo en la Audiencia de nuestra capital.

MUY AGRADECIDOS

El teniente coronel, primer jefe de la Comandancia de la Guardia

F. Barrau

GARGANTA, NARIZ Y OIDO

DATO, 34, 2.ª

Consulta de 11 a 1 y de 5 a 9

Duración «SUAS» Seguridad Aleaciones de máxima garantía Suárez Ascargorta y Cía. P. de Urbina, 16.—Vitoria

## La Encíclica sobre el matrimonio cristiano

Versión íntegra y directa del texto latino publicado por «L'Osservatore Romano»

ENCICLICA del Santo Padre Pío XI, Papa por la Divina Providencia, a los Venerables Hermanos, Patriarcas, Primados, Arzobispos, Obispos, y otros Ordinarios, en paz y comunión con la Sede Apostólica, acerca del matrimonio cristiano, consideradas las presentes condiciones de la familia y de la sociedad, las necesidades, errores y vicios

Y esta inviolable firmeza, aunque no pertenece en la misma y perfectísima medida a cada uno de los matrimonios, sí pertenece, sin embargo, a todos los verdaderos matrimonios: porque aquellas palabras del Señor: «Lo que Dios unió, no lo separe el hombre», al decirse del cónyuge de nuestros primeros padres, prototipo de cualquier futuro matrimonio, es necesario referirlas completamente, a todos los verdaderos matrimonios. Aunque pues, antes de Cristo aquella sublimidad y severidad de la primitiva ley fué atenuada, de suerte que Moisés pudo conceder casos a los ciudadanos del mismo pueblo de Dios, libelo de repudio, por la dureza de sus corazones; sin embargo, Cristo revocó este consentimiento de ma-

yor licencia en virtud de su potestad de supremo legislador y restituyó a su integridad la primitiva ley por medio de aquellas palabras que nunca deben olvidarse: «Lo que Dios unió, no lo separe el hombre». Por lo cual, Nuestro antecesor Pío VI contestando al Obispo de Agriense, dijo sapientísimamente: «De lo cual se deduce con claridad que el matrimonio, en el mismo estado de naturaleza y ciertamente mucho antes de que fuese elevado a la dignidad de Sacramento, propiamente dicho, fué de tal suerte establecido por Dios, que llevaba consigo el perpetuo indisoluble nexo para que no pudiese ser disuelto por ninguna ley civil. Así, aunque la esencia del Sacramento pueda separarse del matrimonio, puesto que en un verdadero

contra los incitamentos de la infidelidad, que se presentan más interior o exteriormente; y cuando por angustioso temor de la adversidad o llegada la vejez uno de los cónyuges ha de apartarse de la vida conyugal, al cerrarse esta comunicación, se establece en su lugar una tranquila certidumbre. Del mismo modo contribuye muy útilmente a conservar la dignidad de ambos cónyuges y a prestarle el mutuo auxilio el advertir los cónyuges por medio del vínculo que persevera perpetuamente que contrajeron el nupcial consorcio, sólo por la muerte disoluble, no para servir a las cosas caducas ni a la codicia, sino para procurarse mutuamente más altos y perpetuos bienes. Por otra parte se atiende muy bien al cuidado y educación de los hijos que debe prolongarse por muchos años, puesto que las graves y cotidianas cargas de este deber, se llevan más fácilmente por los padres que unen sus fuerzas para el mismo fin. Y no menores bienes nacen para toda la sociedad humana, porque por la experiencia sabemos que la inconcusa firmeza de los matrimonios es una ubérrima fuente de vida honesta e integridad de costumbres; guardado este principio, la felicidad y salud del Estado están puestas sobre seguro. Porque tal es la ciudad cuales son las fami-

(38) S. August., De nupt. et concup., lib. I, cap. 10.  
(39) I Cor., XIII, 8.

LA FORTALEZA DE LA FIEL CASTIDAD

Lo cual enseña San Agustín fin elocuentemente con estas palabras: Este Sacramento se custodia en Cristo y en la Iglesia, de suerte que viviendo El con la que por El vive eternamente, no pueden separarse por divorcio alguno.

(Continuará)



### Vitoria hace veinticinco años

Noticias publicadas por HERALDO ALAVES el 21 de enero de 1906

La Filarmónica Vitoriana celebró Junta general extraordinaria, para tratar de la modificación de algunos artículos del Reglamento y nombramiento de Vocal Tesorero, cargo vacante por defunción.

Se aprobó lo propuesto por la Junta y se nombró tesorero a don Enrique Leveque y Aspe.

—La 1.ª sociedad de Socorros Mútuos de Artesanos celebró también su Junta general, nombrándose la siguiente directiva: Presidente, don Florencio Ascorreta; Vicepresidente, don Agapito Pelant; Secretario, don Saturnino Rodríguez; Vicesecretario, don Nicasio Landáburu; Tesorero, don Domingo Urbina; Vocales, don Demetrio Ginzarain y don Pablo Larrea.

—La Sociedad de Seguros Mútuos «La Vitoriana», celebró su Junta anual, nombrándose para ocupar vacantes en la Directiva a los señores don Sebastián Ricardo Aranzuegui; don Nicolás Apellaniz; don Andrés Silva y don Juan Francisco Sutowes.

—Falleció don Ricardo Barrena-Sarobe y Ortiz de Elgueta.

—En el Teatro Principal se pusieron en escena «La alegría de la huerta», «La viejecita», «La reina de los Dolores», «El perro chico», «Chiquilladas», «Estreno», y «La golfería», en tres funciones.

—En el Casino Artista Vitoriano se celebró un concierto de violín a cargo del joven Celso Díaz, acompañado al piano de César Malé, primeros premios del Conservatorio en violín y piano.

### Géneros de punto

Calcetines de hombre de todas clases, en fantasía, en seda 65 céntimos el par y en algodón 35 céntimos.

Medias y calcetines de niño desde 10 céntimos el par.

Medias de seda natural 5 pesetas, artificial 50 céntimos.

Medias con espiga seda Benberg, su valor en toda España 5 ptas., esta casa las vende a 2'95 ptas. Por no fabricar los suficientes para atender a la numerosa clientela, solo vendemos un par a cada persona.

Vendemos a estos precios por tener fabricación propia, y garantizamos los géneros que son sin taras y de buen resultado.

No confundir la casa y fijarse bien. El mejor surtido en medias y calcetines de todas clases.

Tiene usted el deber de no malgastar su dinero.

### Los Catalanes

GENERAL ALAVA, 2.—VITORIA

### Dr. Olavarría

GARGANTA - NARIZ - OÍDO

Consulta diaria: de diez a una por la mañana, y de cuatro a seis, por la tarde.  
DATO, 6, 3.ª Izquierda.

### F. Molet

Médico Director del Dispensario Provincial Antituberculoso

Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamiento con neumotorax.

RAYOS X  
Dato, 35, 1.ª Vitoria

### CLINICA DENTAL de A. Rojas

Profesor dentista  
Subinspector Provincial de Odontología. Ex-Juez del Tribunal de Dentistas de la Facultad de Medicina de Madrid.  
Gran Diploma de Honor.  
DATO, núm. 6, 2.ª  
Horas: de 10 a 1 y de 3 a 6.

### OÑA MEDICO Y DENTISTA

Dedicado con especialidad a extracciones con anestesia y construcción de dentaduras.  
Consulta de 10 a 1  
Calle de la INDEPENDENCIA, 8-3.ª (Frente a la Plaza de Abastos)

### AVISO

A mi distinguida clientela, que la casa Hernández, zapatería a la medida, se ha trasladado a la calle Aliados, número 1, 1.ª (esquina a Recalde).

## “NORA”

El receptor de radio de cuatro lámparas más económico, práctico y elegante

### Principales características

- Altavoz y receptor en el mismo aparato.
- Audición perfecta con o sin antena.
- Adaptador gramofónico.
- Adaptador para un segundo altavoz.
- Ondas, larga y corta.
- Audición clara y potente.
- Consumo insignificante.
- Reducido volumen.

Máximas ventajas

Precios muy económicos

Demostraciones y sin compromiso y venta

Dato, 57 Saracho y López VITORIA

Síntomas para conocer en el niño la enfermedad: Tos seca; picazón en la nariz, garganta y ojos; rechimiento de dientes; sueño intranquilo; entreabierto los ojos cuando descansa; malas digestiones; mal olor en el alimento e inapetencia.

### Caramelos matalombrices y purgantes P. CATALA

DEPOSITO: Remigio Diaz y Comp. Oriente, número 1 Droguería

Salvan a los niños de muchas enfermedades. Son inofensivos si no tienen lombrices, porque obran como un laxante suave e inofensivo. Son por sus bondades, conocidísimos en España. Marca registrada. — Farmacias y Droguerías

Pedid **JARABE SALUD** para evitar imitaciones. No se vende a granel

El futuro hombre fuerte, activo, enérgico para el combate por la vida, se consigue combatiendo en el niño la anemia, el raquitismo, la inapetencia, con el poderoso reconstituyente Jarabe de **HIPOFOSFITOS SALUD** Proclamado por la ciencia el más activo y eficaz. Cereza de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

### PESCADERIA

### La Viguesa

Pescados y mariscos frescos - Gran variedad - Servicio diario de los más importantes puertos - Servicio a domicilio - Prontitud y esmero - Económica - Buen gusto

VENTAS AL POR MAYOR Y DETALLE

### Pañería Bazar y Sastrería

### CASA IBARRA

Venta exclusiva para la Plaza, de Impermeables - Cueros - y Trincheras marca «EL GALLO». Gabanes para Caballero desde 30 pesetas en adelante. Trincheras Caballero desde 22 pesetas en adelante. Gabanes de Cuero para Caballero desde 110 pesetas en adelante.

### PRECIO FIJO

Para mayor comodidad de la numerosa clientela hemos aumentado las prendas confeccionadas tanto de Caballero como de Niños a precios reducidísimos, debido a la gran producción de esta Casa.

Plaza de Alfonso XIII, 29.— Virgen Blanca, 9. Teléfono 784



### FLORIDA, 23 La Bolsa ARCA, 13

300 modelos aparatos eléctricos

Lucetas para el alumbrado de escaparates, tiendas, casinos, bares, oficinas, etc., a 25 pesetas.

El mayor surtido en vajillas, cristalerías y objetos útiles para regalos

Precios sumamente económicos

Esta casa se encarga de la instalación de aparatos eléctricos.

### Establecimientos Radio moderno

Aparato «RUBY», de 4 lámparas, enchufable directamente a la corriente del alumbrado.

Dispone de onda corta y larga y reproductor gramofónico.

Precio del aparato con lámparas, altavoz Philips y su correspondiente antena, **PESETAS 580**

La instalación gratuita para el comprador.

Pida usted sin compromiso alguno una demostración en su domicilio al Distribuidor en Vitoria

**ODON LANGARICA**  
Santa María, 8, 1.ª

## Muebles

Para su adquisición en condiciones ventajosas de economía, bondad y gusto, el camino más seguro es

Dato, 36 y Ortiz de Zárate, 3

Plazos y contado



### “ROYAL”

Compañía Inglesa de Seguros fundada en Liverpool el año 1845 Establecida legalmente en España por decreto del Gobierno de 1.º de octubre de 1873

Extracto del balance mundial correspondiente al ejercicio de 1928. Para todas las ramas: Capital suscrito, 5.599.430 libras esterlinas; capital desembolsado, 2.799.715; fondos totales, 39.764.766; primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 15.095.234. (La libra esterlina se cotizó en la Bolsa de Madrid, en 2 agosto 1929 al cambio de 33,23).

Extracto del balance correspondiente a las operaciones españolas para la rama de incendios, única que opera en España.

Capital suscrito y capital desembolsado.—No existen contingencias especiales para España, por no disponer, ni los Estatutos de la Compañía, ni las leyes españolas. Fondos. Hállanse situados en España: En la Caja General de Depósitos invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 26.252'50 pesetas.—En Entidad Bancaria e Inversión en Valores Públicos del Estado Español 250.725'38 pesetas.—Primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 1.214.011'00 pesetas

Los siniestros se pagarán en VITORIA

MORE, Francia, 36. Teléfono 887. VITORIA

Autorizada la publicación de este anuncio por la Dirección General de Previsión y Corporaciones en 2 agosto 1928.

### Automóviles Essex - Hudson

de 6 y 8 cilindros en sus diferentes tipos de carrocerías.

Solicítense detalles a los Agentes exclusivos en Alava:

Larramendi, Pipaón y Alberdi

Gran Garage Universal

DATO, 22 y ORTIZ DE ZÁRATE, 1

## Aunncios económicos

SE ALQUILA un local propio para garage, taller o cosa análoga, en Olaguibel, Informes, Paz, 25, 2.ª

PISO, se alquila, calle Santa María, 9, tercer piso. Informarán Pintoreña, 86, 1.ª Izqda.

NANCLARES DE LA OCA.—Alquilo casa propia, taberna, tienda, barbería, carretera, plaza, porvenir bueno. Escribir Pedro Fernández.—Sección Agronómica. Vitoria (Plaza Toros, 1, 1.ª).

SE ARRIENDA huerta, cuerdas y habitación. Informes frente a la Metalúrgica, tienda.

SE VENDEN fonógrafos de botina y maletín, discos, agujas, cuerdas y arreglos.—Pantaleón Saez, Francia, 44, piso 1.ª

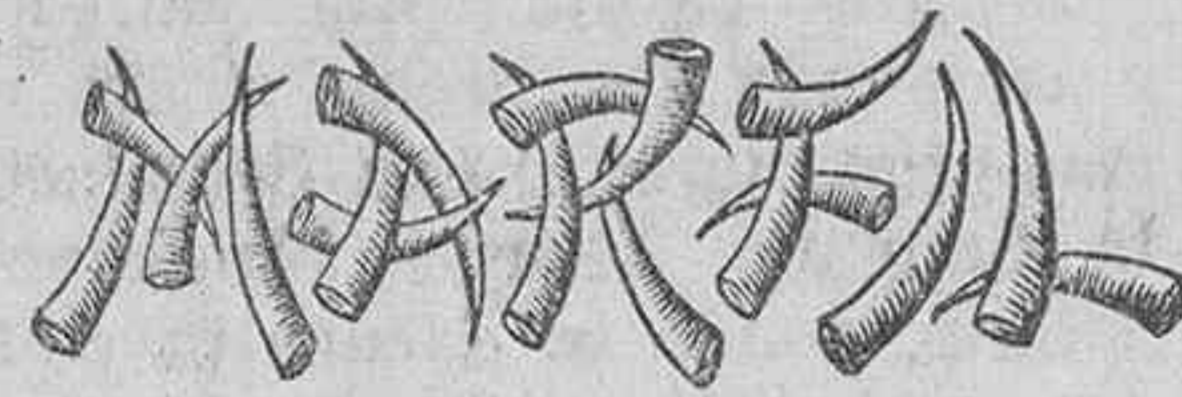
CAJAS VAGIAS y dos balanzas, vendido. Independencia, 10.

CITROEN 5 H.P. completamente equipado, cuatro ruedas y dos de repuesto, se vende toda prueba. Informes HERALDO.

MATRIMONIO con niño mayor, desea alquilar piso, pagando hasta 45 pesetas mensuales. Buenos informes. Razón en esta Administración.

OPORTUNIDAD. Receptor Radiola americano con altavoz 100 A. de enchufe a la corriente completamente nuevo, pesetas 840. Informarán en esta Administración. Núm. 155,

SI QUEREIS LAVAR BIEN y con economía vuestra ropa, usad JABON



Con su uso se obtiene no sólo una LIMPIEZA completa de la ropa, si que también una ASESPIA perfecta y por la dosificación especial de su composición se le asegura una larga DURACION.

Probad, y os convenceréis. Pedido en todos los Ultramarinos. Fabricado por FELIX LASCARAY — Vitoria

SE VENDEN dos pisos, uno con cuadra y el otro sin ella en Batán, número 11. Informes en el núm. 9

PERDIDA de las libretas escolares números 3.171, 3.194 y 3.200 expedidas por la Caja de Ahorros Municipal. Se ruega a la persona que las haya encontrado las entregue en las oficinas de dicha Institución.

PERDIDA de la libreta serie B número 11.880 expedida por la Caja de Ahorros Municipal. Se ruega a la persona que la haya encontrado la entregue en las oficinas de dicha Institución.

COCINERA hace falta para Chile, ganará 30 duros mensuales, poca familia, inútil presentarse sin buenas referencias. Informes Loma, 6-2.ª.

COMPRAMOS motor Trifásico cuatro caballos. Vendemos batería sesenta elementos, dinamo y cuadro. Escuelas Pías, Irache (Navarra).

FONOGRAFOS portátiles y de botina baratísimos; accesorios de todas clases, reparaciones. M. LAHIDALGA, Pintoreña, 30.

OCASION. Comedor de moda 828 pesetas. Cadena y Eleta, 11.—Cid-Muebles.

OFICIAL de peluquería se necesita en Briviesca. Dirigirse a Avelino Cuende.

SE DESEA huesped estable con o sin pensión, para habitación en buen sitio. Informes, Dato, 34, panadería.

JABON CHIMBO. El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él. Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo. Trozo de 500 a 250 gramos, respectivamente.

### Cuotas

Los mejores equipos y más baratos los hace a medida la sastrería Cívico Militar. Independencia, 16, 1.ª No comprar sin consultar precios y clases en esta casa.

### Patatas

Especialidad de plantas seleccionadas para siempre, en distintas variedades, de un gran rendimiento. Tempranas, mediotardías, tardías.

JULIAN PEREZ HIJO  
Calle del General Echagüe, 4.—Teléfono 109-71.—San Sebastián.

### Nuevo taller mecánico de reparación de calzado

PORTAL DEL REY, n.º 8  
SU CALZADO roto se quedará como nuevo arreglándolo en esta casa. BREVEDAD. Se hace en una hora toda clase de medias suelas y tacones. GARANTIA, de todos los arreglos de goma, sea Roja, Negra o Crepé. ECONOMIA, se obtiene por la gran duración de sus trabajos. MEDIDA, se hace de señora, caballero y niño.

ESPECIALIDAD DE PIES DEFECTUOSOS

Se tienen los calzados y bolsos en veinte colores distintos. Venta de Phillips, cordones, gomas, cremas, plantillas, etc.

«EL RAPIDO»  
San Prudencio, 35 (Esquina a Fueros)

SUCURSAL: Portal del Rey, n.º 8

### Oposiciones libres al Magisterio

Preparación completa de alumnos y señoritas.—Cuatro Profesores.—Dos y tres clases diarias, desde el 15 de octubre, por cuarenta pesetas. Contabilidad.—Correos, Telégrafos, Instrucción Pública, Policía.

ACADEMIA DE S. PRUDENCIO  
Constitución, 10 y 12.—Vitoria.

Longarón, Calzada y López Gacho

### Academia Vadillo

Clases prácticas de Contabilidad por Partida Doble, Cálculo Mercantil, Correspondencia, Legislación y Mecanografía.

Enseñanza por procedimientos modernos y muy rápidos. Se admiten señoritas.

PLAZA DE ALFONSO XIII número 16, 3.ª

### SEGUROS

de responsabilidad civil e incendio para automóviles.—: Colectivos contra accidentes.—: Individuales.—: Nadie con más garantías ni más económicos que

La Vasco-Navarra

Delegado Antonio Vindó y de Santia



# ¡¡NOVIOS!!...

U. 30.



## "LA AMUEBLADORA VITORIANA"

solidez · buen gusto · economía

**MANUEL ALONSO**

fabrica · almacenes · y · exposiciones

INDEPENDENCIA 3 VITORIA

### Crónica religiosa

#### Calendario para mañana

Día 22.—Jueves.—Santos Vicente, diácono; Anastasio, monje; Orancio, Victor, mártires; Gaudencio, obispo; Domingo, abad.

Nació San Vicente en Huesca, y habiendo pasado, siendo niño, a Zaragoza, estudió las letras humanas y divinas. El Obispo San Valero le ordenó de diácono y le encomendó la predicación de la divina palabra, por cuya causa fué preso por Dacio y conducido con su Obispo a Valencia cargados de cadenas. Pretendió el tirano ganar a Vicente con promesas; más como no lo pudiera conseguir, mandó atormentarle con azotes, rasgar sus carnes con garfios, descoyuntar sus huesos, y, por último, abrasarle en unas parrillas. Nada de esto fué capaz de vencer su constancia en la fe. Después de haber cesado los inútiles tormentos del tirano, entregó su espíritu al Señor en el año 303.

#### En San Vicente

Mañana jueves, y con motivo de la inauguración del pórtico de la parroquia de San Vicente, se celebrarán en esta iglesia los siguientes cultos:

A las siete y media, Misa de Comunión general que celebrará el Excmo. e Ilmo. señor Obispo de la

Diócesis, a la que quedan invitados todos los feligreses.

A continuación, bendecirá el señor Obispo el nuevo pórtico y las habitaciones de los señores Coadjutores.

A las diez, solemne Misa mayor, oficiada por el señor párroco.

A las seis y media de la tarde, con asistencia del Rvdmo. Prelado, se celebrarán los siguientes actos: Exposición del Santísimo, Estación, Santo Rosario, Motete y Sermón por el M. I. señor doctor don Antonio María Pérez Ormazábal, Canónigo de la S. I. Catedral.

Seguidamente el señor Obispo dará la Bendición con el Santísimo y se hará la Reserva.

En acción de gracias se cantará solemne Te-Deum.

Tanto la Misa que celebre el señor Obispo, como la Mayor de las diez y las que digan los sacerdotes libres de la parroquia, serán aplicadas por los bienhechores y demás feligreses.

#### Para quemaduras

grietas de pechos, sabañones ulcerados, forúnculos abiertos, úlceras y toda clase de heridas, emplee «Cica-séptico Liras». Calma, cura y no se pega el apósito. Farms. Droga.

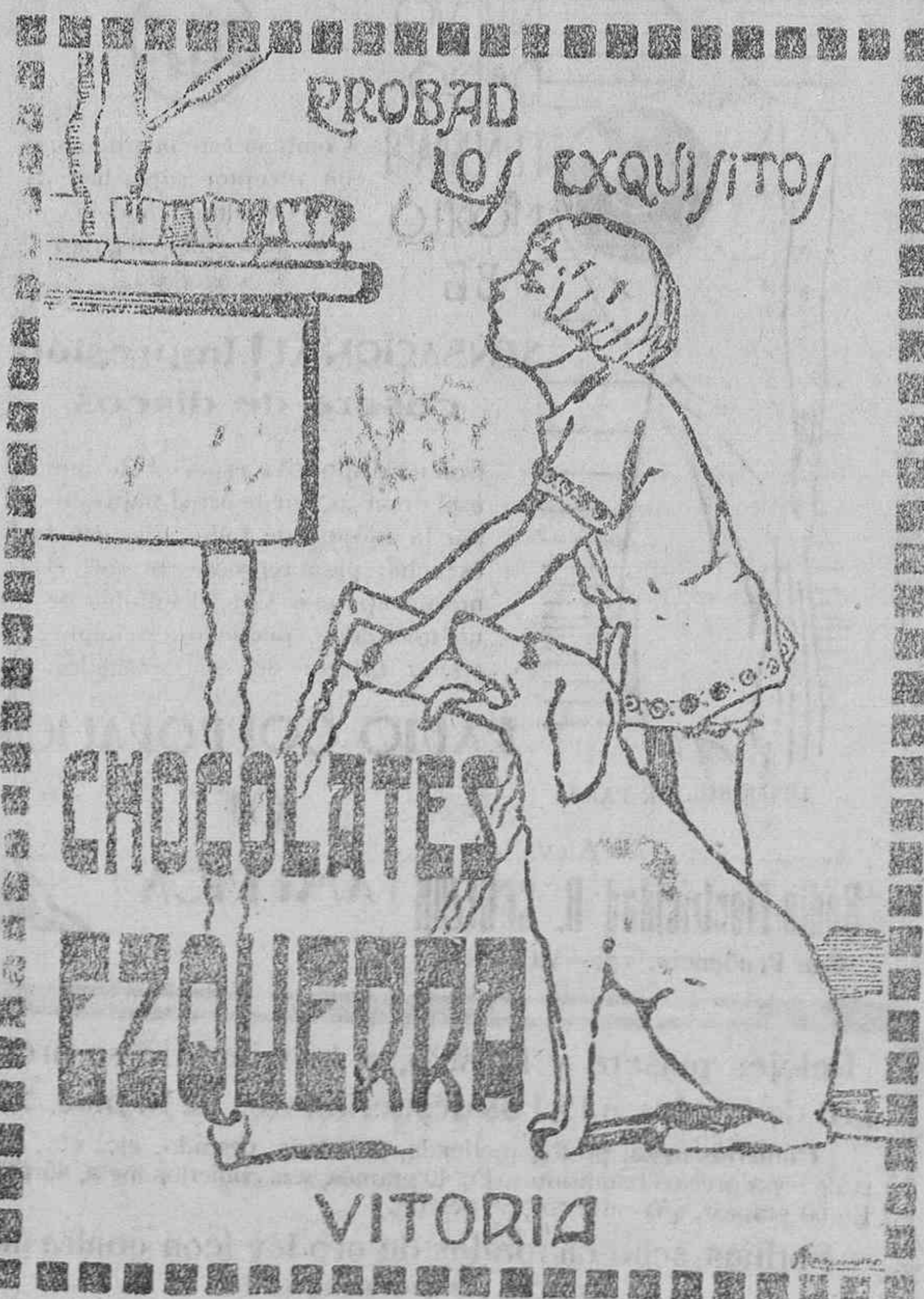
Venta: Sucesores Buesa.

### Gran ocasión

La Casa Zulaica acaba de recibir un gran surtido de artículos para regalos.

Gran variedad en bajillas de loza y porcelana, cristalería Checo y Bohemia, a precios económicos.

Independencia, 8.-Teléfono 963



"La Exportadora" Fábrica de lunas, espejos, marcos y molduras, de SEBASTIAN RICARDO ARANEGUI, Vitoria.—Lunas en blanco y plateadas, de grandes dimensiones, para escaparates, cafés y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y oleografías.—Molduras.—Vidrios de todas impresos y de colores.—Vidrios del país y del extranjero.

### Caja Provincial de Ahorros y Préstamos de Alava

Con la garantía de la Excmo. Diputación

SUBCENTRAL — VITORIA — DATO, 8, Baja.

SUCURSALES en Amurrio, Alegria, Aramayona, Araya, Arceniega, Berantevilla, Elciego, Espejo, Izarra, Labastida, Laguardia, Llodio, Maestu, Murguía, Oyón, Peñacerrada, Salinas de Añana, Salvatierra, Santa Cruz de Campezo, San Vicente Arana, Villanueva de Valdegovía, Villarreal.

IMPOSICIONES en Libretas ordinarias 3,75

IMPOSICIONES en Libretas privilegiadas, 4,25

Esta Entidad invierte preferentemente su capital en préstamos a los pueblos y fomento de la cultura y riqueza de la Provincia.

### Maderas-Machihembrados Rafael Retana

Hijo de J. Retana

Teléfonos 509, FLORIDA (Gran y la Plaza de Toros) 372 - SERVICIO A DOMICILIO

### Muebles - AZPIAZU H.ºs

Escritorios Americanos

Gran variedad en Inmejorables condiciones

San Prudencio, 23 y 25 VITORIA

### DISCOS

GRAN SELECCION

«La Voz de su Amo» - «Regal» - «Gedeón» - «Polydor» Fonógrafos maleta con seis piezas de actualidad, a elección, ptas. 73 Gramófonos gramolas, gran surtido

AGENCIA EXCLUSIVA DE LA INSUPERABLE MARCA

«Radio Atwater Kent» - «La Radio de la Voz de Oro» Pianos nuevos y de ocasión.—Ventas al contado y a plazos

B. Sanmarín - Almacén de música - TELÉFONO 63 Plaza de Alfonso XIII, 32

### CALZADOS

Le interesa a Vd. visitar las exposiciones de la zapatería

LAS TRES B. B. B.

Es la casa que presenta la más grande, variada y selecta colección de modelos de la temporada y los precios más económicos. Visite nuestros escaparates, vea precios, compare calidades y se convencerá de que le conviene comprar sus calzados en esta casa.

ZAPATERIA "LAS TRES B. B. B." Plaza de Alfonso XIII, 9.-Teléfono 372

### Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

FUNDADA EL AÑO 1850

Es la Institución de Crédito más antigua en Alava. — Funciona bajo la garantía del Excmo. Ayuntamiento y el protectorado del Gobierno.

Capitales impuestos	37.512.126	Ptas.
Número de imponentes	20.693	
Capital y Reservas	2.875.000	Ptas.

#### PRINCIPALES OPERACIONES

Préstamos

Imposiciones

Con garantía personal, de valores o bien de terrenos o edificios urbanos y rústicos.

En libretas de ahorro a la vista. Imposiciones a plazo. Ahorro escolar.

#### DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS

Año	Resetas	Año	Resetas
Año 1850		Año 1910	7.992.208
Año 1880	234.050	Año 1915	10.079.122
Año 1900	858.092	Año 1925	15.368.618
Año 1905	160.897	Año 1927	32.563.960

Oficinas: PLAZA DE ALFONSO XIII, núms. 1, 2 y 3.



INFORMACION GENERAL

# El Ayuntamiento de Madrid invertirá cuatro millones de pesetas en obras para solucionar la crisis del trabajo

## Un diario de Vigo anuncia una inmediata revolución en Portugal, para acabar con la Dictadura

### En Barcelona se monta un taller para la talla del diamante y piedras preciosas

**MADRID**

**La fantasía de una información**

MADRID.—Dos periódicos de la noche se ocupan de la muerte de un caballero llamado don Epifanio Góiburn, de sesenta años, que vivía solo en la calle de Olivar.

Decían dichos diarios que el fallecido había dejado más de medio millón de pesetas, muchas alhajas y que, sin embargo iba a ser enterrado de caridad, por no reclamar el cadáver sus hermanos; uno, sacerdote, y otro, teniente coronel.

El hecho real es el siguiente: don Epifanio vivía modestísimamente en Madrid de una pequeña renta. Todas las mañanas iba a arreglarle el cuarto la joven Dolores Vicente; y el sábado último, al llamar a la puerta y no ser atendida, puso el hecho en conocimiento de la portera y ésta dio cuenta a las autoridades, pues la joven servienta temía que a don Epifanio le hubiese ocurrido algo, pues llevaba varios días enfermo de gripe.

Forzada la puerta por las autoridades, encontraron a don Epifanio cadáver y dispusieron su traslado al depósito judicial.

Hecho el inventario de los bienes del difunto se vió que todas las alhajas que se decía que había dejado se reducían a tres relojes de bolsillo y pared; y el medio millón de pesetas a una póliza del Banco Vitalicio de España, de cuarenta mil pesetas; un resguardo del Banco Hipotecario de España, de cinco mil, y una modesta cuenta corriente en el Banco Español del Río de la Plata. Don Epifanio era natural de Idiábalzabal (Guipúzcoa), donde parece que tenía familia.

**El régimen de la Presidencia del Consejo en cuanto a destino**

La «Gaceta» publica un decreto de la Presidencia del Consejo de Ministros declarando en vigor lo preceptuado sobre ingreso, ascensos, separación, excedencia y régimen de los pertenecientes a las plantillas de la Presidencia y reorganizando los servicios dependientes de la misma.

Las plazas de ingreso se cubrirán, exclusivamente por la Junta Calificadora de aspirantes a destinos públicos.

El subsecretario de la Presidencia servirá de enlace entre la misma y los restantes centros y dependencias de aquel organismo.

**El Consejo de Estado**

Otro real decreto inserto en la «Gaceta» reforma los últimos párrafos del artículo 5.º de la Ley de constitución del Consejo de Estado. Para la provisión de las plazas correspondientes a los ex ministros

**Gran Peletería de Moda C. ENRIQUE**

Calle de DATO, 39, piso 2.º  
Esta Casa presenta una suntuosa y variada colección de ABRIGOS DE PIEL tanto en negros como en color, a precios interesantísimos con arreglo a sus calidades. SON TODOS MODERNOS y por tal, por su confección se distinguen, resultando de un gusto fino.  
Juegos de cuello y carteras confeccionados.

**La moneda**

Las cotizaciones registradas hoy han sido las siguientes:

Franco	37,35
Libra	46,17
Lira	49,50
Franco belgas	132,50
Marcos	2,25
Dólares	9,49
Franco suizos	184,45

se formarán listas, comprendiendo a todos los que hayan sido ministros, por orden de antigüedad.

En caso de vacante será cubierta por el que siga en la lista. El puesto de Consejero de Estado, atribuido a la Dirección General de Campaña se entenderá que corresponde al Estado Mayor de la Armada.

**El Instituto de Farmacobiología**

Otro decreto del Ministerio de la Gobernación, dispone que se constituya uno con la denominación de Instituto de Farmacobiología, dependiente de la Dirección General de Sanidad, un organismo que realice las funciones del Instituto técnico de composición y restricción de tóxicos. Los productos de expedición del sello sanitario seguirán ingresando en el Tesoro Público.

El Instituto técnico de Farmacobiología tendrá a su frente un director nombrado entre doctores de Medicina y Farmacia.

**El Patronato nacional de ciegos**

Por último, la «Gaceta» publica otro decreto de Gobernación creando el Patronato nacional de protección de ciegos.

**El Consejo de hoy**

El ministro de la Gobernación al recibir a los periodistas les dijo que existía tranquilidad en provincias y en Madrid.

Añadió que el Consejo de esta tarde comenzaría a las seis de la tarde por tener que asistir algunos ministros a la boda del hijo del señor Calderón.

Un periodista preguntó al señor Matos si había recibido la visita del ex ministro señor Rodés y el ministro dijo que, en efecto, le había visitado; pero con una comisión interesada por una determinación adoptada por una Diputación catalana en relación con un impuesto sobre fluido eléctrico.

Recibió el señor Matos numerosas visitas, entre la que figura una de la Juventud liberal conservadora y otra de la Juventud monárquica.

Esta le invitó al banquete que celebrará con motivo del santo de su majestad el rey y al que asistirán varios personajes de diversos matices políticos.

**Desgracia en el Metro**

En la estación del Metro Príncipe de Vergara, fué arrollada por un tren una mujer, que resultó muerta en el acto. Pudo ser identificada. Se llamaba Nicolasa Yagüe Alonso.

**Firma del Ejército**

Concediendo la Cruz roja de primera clase del Mérito Militar, al comandante de Estado Mayor don Manuel Oset, por méritos contraídos en Africa.

Destinando a los coroneles don Félix Antón al mando del regimiento de Galicia y a don Juan Martínez al segundo de ferrocarriles.

A don Gregorio Zamora, al sexto de Zapadores.

A don Victoriano Barranco, a la Comandancia de Ingenieros de la segunda región.

A los coroneles de Artillería don Enrique Uriarte al segundo Regimiento a pie.

A don Francisco Charlet, a la Escuela Central de Tiro.

A don Francisco Roig, al sexto regimiento a pie.

A don Gerardo Reboza al 15 ligero.

A don Mariano Royo, al 9.º ligero.

Concediendo la Cruz de San Hermenegildo a los generales de brigada don Francisco Carvajal y don José García Zabarte.

Ascendiendo a intendente de ejército a don Manuel Oñate.

Otros decretos publica el Diario del Ejército, que no afectan a esa región.

**Visitas a Berenguer**

El jefe del Gobierno recibió a una comisión del Ayuntamiento de Ciudad-Rodrigo, presidida por el conde de Romanones.

Al abandonar éste el despacho del presidente dijo que la visita solamente había sido para tratar de asuntos que interesan a aquella localidad.

También recibió el presidente al Gobernador de Sevilla que marcha a la capital andaluza.

**En Fomento**

El ministro de Fomento recibió al presidente de la Confederación Hidrológica del Ebro y a los gobernadores de Vizcaya y de Ciudad-Real.

**La huelga de tipógrafos**

En la Casa del Pueblo han manifestado que la huelga de tipógrafos se desenvuelve normalmente y que los patronos continúan firmando la conformidad a las peticiones formuladas por sus obreros.

**La crisis del trabajo y el Ayuntamiento de Madrid**

El alcalde, señor marqués de Hoyos, ha manifestado que en breve darán comienzo algunas obras para solucionar en parte la crisis del trabajo en la Corte.

Se invertirán en estas obras unos cuatro millones de pesetas.

**Nueva e importante industria**

En la Escuela de Trabajo de esta capital se está montando la maqui-

naria de un taller para la talla de diamantes y piedras preciosas, hasta ahora desconocida en España.

**El gobernador contesta a una queja**

El Gobernador civil contestando a una queja que formula un periódico sobre los obreros detenidos Núñez y Tejedor, dice que el primero es el autor de la voladura de un poste conductor de fluido eléctrico en Blanes y el segundo se halla encartado en un proceso que instruye la autoridad militar.

Añadió que había pedido a la Jefatura de Policía los expedientes de los detenidos gubernativos para estudiarlos y resolver lo que proceda.

**Asamblea de armadores de buques pesqueros**

Han celebrado su anunciada asamblea los armadores de vapores pesqueros.

Asistieron representantes de todos los puertos españoles.

Después de ocuparse de diversos asuntos de interés relacionados con la industria pesquera, se procedió a la renovación de la Junta directiva, y en su virtud cesó como presidente don José Tejero, siendo elegido para sustituirle don Antonio Vega de

**Restaurant "EL CASERIO"**

Lo único en Vitoria destinado exclusivamente para Bodas, Banquetes y Despedidas de soltero.

Para precios y detalles:

HOTEL BIARRITZ.

Seoane, presidente en la actualidad de la Sociedad de Muelles y Almacénaje para vapores de pesca, en Pasajes.

Los asambleístas estuvieron después en el ministerio de Fomento, renovando la petición de que se efectúen en los puertos pesqueros aquellas obras que fueron presupuestadas por la dictadura.

Visitaron también al ministro del Trabajo, exponiéndole las medidas que debieran tomarse con objeto de armonizar los intereses de patronos y obreros de la pesca.

**Falocimiento del teniente general Ampudia**

Ha fallecido el teniente general don Francisco Ampudia, una de las personalidades más conocidas de la milicia.

Se ha verificado el entierro.

El señor Ampudia procedía del Arma de Caballería.

**Incendio en una imprenta**

A última hora de la tarde de ayer se produjo un incendio en una imprenta instalada en un sótano.

Los bomberos tuvieron que trabajar con caretas contra el humo.

No hubo desgracias que lamentar y las pérdidas no fueron de importancia.

**Ha fallecido la marquesa viuda de Dos Hermanas**

Ha fallecido en la Corte la marquesa viuda de Dos Hermanas, doña Sofía Visos Zulueta, prima de la emperatriz Eugenia.

**PROVINCIAS**

**Acción Republicana y Acción Catalana**

BARCELONA.—Parece que los grupos de Acción Republicana y Acción Catalana tienen el propósito de presentar, en las próximas elecciones, a varias personas significadas que se consideren perseguidas por la Dictadura. Figurarán el señor Nicolau, Marcelino Domingo, Carrasco, Doctor Aigradé y Torrá.

**Combinación de comisarios**

En virtud de reorganización del Cuerpo de Policía, han sido destinados a Bilbao, Zaragoza, Coruña y Tarragona, respectivamente, los comisarios Pineda, Olivares, Alverico y Benet.

**La epidemia de gripe**

Debido a la baja temperatura registrada en los últimos días, la epidemia de gripe ha causado numerosas bajas en todas las actividades de la vida barcelonesa.

El médico-jefe de la Beneficencia provincial declara que la epidemia no es tan grave como la de 1918; pero, no obstante, para los enfermos pulmonares puede constituir enfermedad grave.

En general, no existe motivo de alarma.

**Una denuncia falsa**

La Guardia civil de Hospitalet detuvo a un individuo, por estimarle complicado en el atraco al estanco comedido días pasados.

El detenido pudo comprobar que un cuñado suyo, con el que está reñido, le había hecho objeto de la denuncia falsa.

Ahora se procederá contra el cuñado.

**Hallazgo de 90.000 pesetas en oro**

Dicen de Gerona que circula insistentemente el rumor de que unos individuos que acamparon hace días entre Mariña y Villa Fre

guer, dedicándose al carboneo, al quemar unos troncos vieiros, con la natural sorpresa, que se desprendía un gran pan de oro fino.

Parece que en el tronco había guardadas monedas de oro que se fundieron con el calor. Se calcula el valor del oro en unas noventa mil pesetas.

**Reparto a los pobres**

Mañana, a las doce, se celebrará en Capitanía general el reparto de dos kilos de pan y cinco pesetas en metálico a cada uno de los 1.500 pobres propuestos por las parroquias de Barcelona.

Al acto asistirán las autoridades.

**Dece del Capitán General**

El Capitán General recibió a los periodistas y al ser preguntado por uno de estos acerca del levantamiento del estado de guerra, manifestó que esta era cuestión en la que él no podía determinar nada, toda vez que depende del gobierno y que el informe solicitado de su autoridad por el general Berenguer lo había enviado con fecha 12 del corriente.

**¿Próxima revolución en Portugal?**

VIGO.—Un diario local da cuenta de una conversación tenida por uno de sus redactores con algunos personajes políticos portugueses.

Dice que existe un importante núcleo militar dispuesto a que desaparezca en plazo breve la Dictadura y restablecer la Constitución.

Añade que la acción revolucionaria se ha retrasado por hallarse anclada en el Tajo la flota inglesa; pero que en cuanto desaparezca se iniciará el movimiento revolucionario.

El Gobierno provisional se constituirá con elementos de la guarnición de Lisboa.

**EXTRANJERO**

**Pastillas contra la gripe en un teatro alemán**

BERLIN.—Aunque los médicos han declarado que la epidemia de gripe tiene un carácter benigno, la mayor parte de los berlineses se pasan todo el día tosiendo y estornudando.

Al parecer, la enfermedad constituye también una verdadera amenaza para la continuación de las representaciones en el teatro municipal de Postdam. En efecto. El gerente del teatro ha anunciado que a todos los espectadores se les dará, juntamente con el programa del espectáculo, una caja de pastillas para la tos, a fin de que los ataques de tos puedan ser ahogados y no impidan la audición del diálogo de las obras representadas.

**VISADO POR LA CENSURA**

**¿Gabanes?**

Gran surtido de toda clase de gabanes, trincheras, abrigos, impermeables última novedad a precios sin competencia.

Pantalonera desde 10 pesetas. No encargue usted sus prendas sin visitar esta casa. Todos los trabajos se hacen dentro de la semana.

Prontitud, elegancia y economía.

GENERAL ALAVA, 9. Vitoria.

SASTRERIA Y PANERIA

J. Elósegui y F. Arriola

de las clínicas de Alemania, Austria e Italia. Jefes del servicio ortopédico de la Clínica San Ignacio de San Sebastián.

Cirugía ortopédica. Fracturas y taller de aparatos ortopédicos.

Consulta: primer y tercer jueves de cada mes en el Hotel Francia, de diez y media a una y de tres a cuatro de la tarde.

**RCA SORPRESA**  
le causará la VIBRANTE REALIDAD de los programas de Radio y Discos Fonográficos reproducidos en este nuevo modelo



**RCA PRESENTA UN NUEVO RADIO FONOGRAFO MODELO 88**

Combina este instrumento, un receptor super-heterodina del último modelo con un fonógrafo eléctrico mejorado.

**SENSACIONAL! Impresión casera de discos**

Con un dispositivo especial de que está provisto, puede usted impresionar la música de radio que usted escucha, para reproducirla con el mismo aparato. Con el empleo de un micrófono, puede usted impresionar la voz de sus amistades.

**RADIO CORPORATION OF AMERICA**

DISTRIBUIDOR PARA Alava  
**Radio-Electricidad N. CABEZON**  
San Prudencio, 17.—VITORIA

Relojes pulsera y bolsillo, a la mitad de su precio  
Los de 30 ptas. a 15. Los despertadores de 14 ptas. a 7'50  
Cubiertos mesa, postre, merienda, pastelería, pescado, etc., etc., de plata de ley a precios baratísimos. En 40 gramos, seis cubiertos mesa, 45 pesetas. En 60 gramos, seis cubiertos, 55 pesetas.

Sortijas sello chapadas de oro ley (con contraste) las de 20 pesetas a 10  
Placas y cuadros cincelados: Santa Cena de Jesús, Purísima, Carmen, San José, Corazón de Jesús, etc.

Sortijas alianzas, resultado garantizado, 4 pesetas.  
Sortijas alianzas, oro macizo, desde 14 pesetas.  
ISASIA—Joyería—DATO, 24